

Ersatzerklärung gemäß DPR vom 28.12.2000,  
Nr. 445 i.g.F.

**betreffend die Durchführung von Aufträgen  
oder die Inhaberschaft von Ämtern in  
Körperschaften des privaten Rechts, die  
von der öffentlichen Verwaltung geregelt  
oder finanziert werden, oder die Ausübung  
einer Berufstätigkeit**

laut Art. 15, Abs. 1, Buchst. c) vom GvD Nr.  
33/2013

Der/die Unterzeichnende Dr. Christine Zelger,  
geboren in Bozen, am 25/12/1962,  
für den Auftrag als Direktorin des  
Gesundheitsbezirkes Brixen,  
zum Zweck des Art. 15, Abs.1 des GvD Nr.  
33/2013,

ERKLÄRT

im Sinne der Artikel 46 und 47 des DPR Nr.  
445/2000, in Kenntnis der von Art. 76  
desselben DPR vorgesehenen strafrechtlich  
verfolgbaren Strafen bei Urkundenfälschung und  
wahrheitswidrigen Erklärungen (*nur das  
betreffende Feld ankreuzen*):

- x keine Aufträge oder Inhaberschaft von  
Ämtern in Körperschaften des privaten  
Rechts, die von der öffentlichen  
Verwaltung geregelt oder finanziert  
werden, oder Berufstätigkeit auszuüben  
(einschließlich der intramuralen  
Leistungen);

ODER

- folgende Aufträge oder Inhaberschaft  
von Ämtern in Körperschaften des  
privaten Rechts, die von der öffentlichen  
Verwaltung geregelt oder finanziert  
werden, oder Berufstätigkeit auszuüben  
(einschließlich der intramuralen  
Leistungen):

Dichiarazione sostitutiva ai sensi del D.P.R.  
28.12.2000, n. 445 e successive modifiche e  
integrazioni relativa allo  
**svolgimento di incarichi o alla titolarità di  
cariche in enti di diritto privato regolati o  
finanziati dalla pubblica amministrazione  
o allo svolgimento di attività  
professionali**

di cui all'art. 15, co. 1, lett. c) del d.lgs. n.  
33/2013

Il/la sottoscritto/a Dr. Christine Zelger,  
nato/a a Bolzano, il 25/12/1962,  
per l'incarico di direttrice del Comprensorio  
sanitario di Bressanone,  
per le finalità di cui all'art. 15, co. 1 del d.lgs.  
n. 33/2013,

DICHIARA

ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. n.  
445/2000, consapevole delle sanzioni penali  
previste dall'art. 76 del citato decreto per le  
ipotesi di falsità in atti e dichiarazioni mendaci  
ivi indicate (*barrare solo la casella che  
interessa*):

- x di non svolgere incarichi, di non  
essere titolare di cariche in enti di  
diritto privato regolati o finanziati dalla  
pubblica amministrazione, né di  
svolgere attività professionali  
(comprese le prestazioni svolte in  
regime intramurario);

OVVERO

- di svolgere i seguenti incarichi o di  
essere titolare delle seguenti cariche  
in enti di diritto privato regolati o  
finanziati dalla pubblica  
amministrazione ovvero di svolgere le  
seguenti attività professionali  
(comprese le prestazioni svolte in  
regime intramurario):

*Aufträge oder Inhaberschaft von Ämtern in Körperschaften  
des privaten Rechts, die von der öffentlichen Verwaltung  
geregelt oder finanziert werden/  
Incarichi o titolarità in enti di diritto privato regolati o  
finanziati dalla pubblica amministrazione*

*Datum der Erteilung  
Dauer des Auftrages und  
entsprechende Vergütungen/  
Data di conferimento  
durata dell'incarico e relativi*

	<i>compensi</i>
-----	-----

<i>Körperschaft bei welcher die Berufstätigkeit ausgeübt wird/ Ente presso il quale si svolge l'attività professionale</i>	<i>Leistungszeitraum und entsprechende Vergütungen/ Periodo di svolgimento dell'attività e relativi compensi</i>	<i>Aufgabe/ Oggetto dell'attività</i>
-----	-----	-----

Der/die Unterzeichnende verpflichtet sich dem Amt für Anstellungen und Rechtsstatus unverzüglich jede Änderung der oben erklärten Situation mitzuteilen, unter Verwendung desselben Formulars.

Il/la sottoscritto/a si impegna a comunicare tempestivamente all'Ufficio assunzioni e stato giuridico ogni variazione della situazione sopra dichiarata, utilizzando il medesimo modulo.

Der/die Unterfertigte / Il/la dichiarante...Dr. Christine Zelger

Ort und Datum / luogo e data.....Brixen/Bressanone, 14.06.2017.....

Informationen gemäß der Datenschutzbestimmungen (Gesetzesvertretendes Dekret 30 Juni 2003, Nr. 196)

Der Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen ist der Rechtsinhaber der Daten. Die Daten werden zur Durchführung des Gesetzesvertretenden Dekretes 14. März 2013, Nr. 33, vom Sanitätsbetrieb auch in elektronischer Form verarbeitet. Der Verantwortliche der Datenverarbeitung ist der Direktor der Betriebsabteilung Personal.

Die Herausgabe der Daten ist für die mit dieser Funktion zusammenhängende Verwaltungstätigkeit notwendig. Die Verweigerung die Daten mitzuteilen, hat die Nichterteilbarkeit des Auftrages zur Folge. Gemäß Art. 7 und folgende des Gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 196 vom 30 Juni 2003, hat der Antragsteller Zugang zu seinen Daten, kann diese aussondieren und Informationen über diese erhalten und kann außerdem deren Aktualisierung, deren Löschung und deren Umwandlung in anonymisierter Form

Informativa ai sensi del Codice in materia di protezione dei dati personali (decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196)

Titolare dei dati è l'Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano. I dati forniti verranno trattati dall'Azienda Sanitaria anche in forma elettronica per l'applicazione del decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33. Il responsabile del trattamento dei dati è il Direttore della Ripartizione aziendale personale.

Il conferimento dei dati è obbligatorio per lo svolgimento dei compiti amministrativi richiesti. Il rifiuto di fornire i dati richiesti comporta l'impossibilità di procedere al conferimento dell'incarico. Il richiedente, ai sensi degli artt. 7 e seguenti del decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, ottiene con richiesta l'accesso ai propri dati, l'estrapolazione ed informazioni su di essi ed inoltre potrà, ricorrendone gli estremi di legge, richiederne l'aggiornamento, la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco.

bzw. deren Sperrung erwirken.

\*\*\*\*\*

Diese Erklärung wird auf der betrieblichen  
Webseite veröffentlicht, wie vom GvD Nr.  
33/2013 vorgesehen.

La presente dichiarazione verrà pubblicata sul  
sito aziendale, come prescritto dal d.lgs. n.  
33/2013.